

SOGO[®]

Human Technology

ES **Manual de instrucciones**
EN **Instructions for use**
FR **Mode d'emploi**
PT **Manual de instruções**
DE **Gebrauchsanweisung**
IT **Manuale d'istruzioni**
CZ **Návod k použití**

DK **Brugsanvisning**
SI **Navodila za uporabo**
HR **Upute za korištenje**
PL **Instrukcja użycia**
RO **Instrucțiuni de folosire**
UA **Інструкція із застосування**
CA **Manual d'instruccions**



Descarga tu manual
Download your manual
Téléchargez votre manuel
Baixe seu manual
Laden Sie Ihr Handbuch herunter
Scarica il tuo manuale
Stáhněte si manuál
Download din manual
Prenesite svoj priručnik
Preuzmite svoj priručnik
Pobierz swoją instrukcję
Descărcați manualul dvs
Завантажте посібник
Descàrrega el teu manual

MINI BÁSCULA DE ALTA PRECISIÓ
HIGH PRECISION MINI SCALE
MINI BALANCE DE HAUTE PRÉCISION
MINI BALANÇA DE ALTA PRECISÃO
HOCHPRÄZISE MINI-WAAGE
MINI BILANCIĂ AD ALTA PRECISIUNE
VYSOKÁ PŘESNOST MINI VÁHY
HØJPRÆCISIONS MINIVÆGT
VISOKO PRECIZNA MINI TEHTNICA
VISOKO PRECIZNA MINI VAGA
WYSOKA PRECYZJA MINI WAGA
MINI SCALĂ DE ÎNALTĂ PRECIZIE
МИНІ-ВАГИ ВИСОКОЇ ТОЧНОСТІ
MINI BÁSCULA D'ALTA PRECISIÓ

ref. SS-3996



| | | |
|-------------------|-------|-------|
| ESPAÑOL | ..... | P. 3 |
| ENGLISH | ..... | P. 4 |
| FRANÇAIS | ..... | P. 5 |
| PORTUGUESE | ..... | P. 6 |
| DEUTSCH | ..... | P. 7 |
| ITALIANO | ..... | P. 8 |
| ČEŠTINA | ..... | P. 9 |
| DANSK | ..... | P. 10 |
| SLOVENSKI | ..... | P. 11 |
| HRVATSKI | ..... | P. 12 |
| POLSKI | ..... | P. 13 |
| ROMÂNĂ | ..... | P. 14 |
| УКРАЇНСЬКА | ..... | P. 15 |
| CATALÀ | ..... | P. 16 |

Este dispositivo cumple con la Directiva 2014/30/UE, y la Directiva 2015/863/UE.
 This device complies with Directive 2014/30/EU, and the Directive 2015/863/UE.
 Cet appareil est conforme à la directive 2014/30/UE et à la directive 2015/863/UE.
 Este dispositivo está em conformidade com a Diretiva 2014/30/UE e a Diretiva 2015/863/UE.
 Dieses Gerät entspricht der Richtlinie 2014/30/EU und der Richtlinie 2015/863/UE.
 Questo dispositivo è conforme alla Direttiva 2014/30/UE e alla Direttiva 2015/863/UE.
 Toto zařízení je v souladu se směrnicí 2014/30/EU a směrnicí 2015/863/UE.
 Denne enhed overholder direktiv 2014/30/EU og direktiv 2015/863/UE.
 Ta naprava je v skladu z Direktivo 2014/30/EU in Direktivo 2015/863/UE.
 Ovaj uređaj je u skladu s Direktivom 2014/30/EU i Direktivom 2015/863/UE.
 Urządzenie to jest zgodne z dyrektywą 2014/30/UE oraz dyrektywą 2015/863/UE.
 Acest dispozitiv este conform cu Directiva 2014/30/UE și cu Directiva 2015/863/UE.
 Цей пристрій відповідає Директиві 2014/30/ЄС та Директиві 2015/863/ЄС.
 Aquest dispositiu compleix amb la Directiva 2014/30/UE, i la Directiva 2015/863/UE.



Este símbolo en el producto o en el embalaje indica que este producto no se puede desechar como basura normal o residuos domésticos. Todos los equipos eléctricos, electrónicos y unidades que funcionan con baterías deben reciclarse de manera adecuada y de acuerdo con las leyes municipales locales.

Diseñado por: SOGO basada en las normas de calidad europeas
Importado por: Sanyasn Appliances S.L, NIF: B98753056, C/ Barcas 2, 2 46002 Valencia, España
Producto fabricado en CHINA.

Servicio postventa: www.sogosat.com sogosat@sogosat.com / 0034 902 222 161

This symbol on the product or on the packaging indicates that this product can't be disposed as normal rubbish or household waste. All the electrical, electronic equipment's and battery-operated units must recycle in proper manner and according to the local municipal laws.

Designed by: SOGO based on European quality standards
Imported by: Sanyasn Appliances S.L, NIF: B98753056, C/ Barcas 2, 2, 46002 Valencia, Spain
Product manufactured in CHINA.

After-sales service: www.sogosat.com sogosat@sogosat.com / 0034 902 222 161



ESPECIFICACIONES

- El sistema de sensores de galga de alta precisión, que garantiza resultados de pesaje más precisos.
- Capacidad: 200 g
- División: $d = 0,01$ g
- Función de tara
- Apagado automático
- Indicador de batería baja y sobrecarga
- Diferentes unidades de pesaje: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Alimentación: 2 pilas AAA

FUNCIONES DE LOS BOTONES

- ⏻ Tecla: encendido, apagado
- ⏪ Tecla: función de tara
- Ⓜ Tecla: cambio de unidad

¿CÓMO SE UTILIZA?

1. Pulse el botón « ⏻ » para encender la báscula y estará lista para su uso cuando la pantalla LCD muestre «0,00 g» después de mostrar todo el display.

2. Pulse el botón «Ⓜ» para seleccionar la unidad: g/oz/ozt /dwt /ct /gn

3. Coloque los productos en la plataforma y pese; la pantalla LCD mostrará el peso.

4. Pulse el botón «⏪» para borrar el peso del recipiente y la pantalla mostrará «0,00». Ahora, para pesar cualquier cosa, llene el recipiente y la pantalla mostrará solo el peso de los objetos.

5. Después de usar la báscula, pulse el botón « ⏻ » para apagarla si no va a volver a usarla, o se apagará automáticamente si no se utiliza en los tres minutos siguientes three minutes.

INDICACIONES:

1. Indicación de batería baja «Lo»: cambie la batería cuando aparezca «Lo» en la pantalla.
2. Indicación de sobrecarga «EEEE»: la sobrecarga se indica cuando la pantalla muestra el signo de sobrecarga.



SPECIFICATIONS

- High precision strain gauge sensors system ensures more accurate weighing results.
- Capacity: 200g
- Division:d= 0.01g
- Tare function
- Auto power off
- Low battery and over load indication
- Different weighing units:g/oz/ozt /dwt /ct /gn
- Powered by 2×AAA batteries

BUTTONS FUNCTIONS

- ⏻ key: power on, power off
- T key: tare function
- M key: Change the unit

HOW TO USE?

1. Press the “⏻” button to switch on the scale and it will get ready for use when the LCD screen shows “0,00g” after full display.

2. Press “M” button to choose the unit: g/oz/ozt / dwt /ct /gn

3. Place the goods on platform and weigh, LCD screen shows the weight.

4. Press the “T” button to clear the container weight and display shows “0.00”. Now to weight anything, fill the container and screen shows just the weight of things.

5. After use press the “⏻” button to switch off the scale if no more weighing, or it will be auto off if there is no further use in next three minutes.

INDICATIONS:

1. Low battery indication “Lo”: change the battery when “Lo” appears on the screen.

2. Overload Indication “EEEE”: overload indicates when screen shows overload sign.



CARACTÉRISTIQUES

- Système de capteurs à jauge de contrainte haute précision garantissant des résultats de pesée plus précis.
- Capacité : 200 g
- Division : d = 0,01 g
- Fonction tare
- Arrêt automatique
- Indicateur de batterie faible et de surcharge
- Commutateur gratuit entre différentes unités : g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Alimentation par 2 piles AAA

FONCTIONS DES BOUTONS

⏻ Touche : mise sous tension, mise hors tension

T Touche : fonction tare

M Touche : changement d'unité



COMMENT UTILISER

1. Appuyez sur le bouton « ⏻ » pour allumer la balance. Elle est prête à l'emploi lorsque l'écran LCD affiche « 0,00 g » après s'être entièrement allumé.



2. Appuyez sur le bouton « M » pour choisir l'unité : g/oz/ozt /dwt /ct /gn



3. Placez les articles sur la plate-forme et pesez-les, l'écran LCD affiche le poids.



4. Appuyez sur le bouton « T » pour effacer le poids du récipient et l'écran affiche « 0,00 ». Pour peser quoi que ce soit, remplissez le récipient et l'écran affiche uniquement le poids des articles.



5. Après utilisation, appuyez sur le bouton « ⏻ » pour éteindre la balance si vous ne souhaitez plus peser, sinon elle s'éteindra automatiquement si elle n'est pas utilisée dans les trois minutes qui suivent.

INDICATIONS :

1. Indication de batterie faible « Lo » : remplacez la batterie lorsque « Lo » s'affiche à l'écran.



2. Indication de surcharge « EEEE » : la surcharge est indiquée lorsque le signe de surcharge s'affiche à l'écran.



ESPECIFICAÇÕES

- Sistema de sensores de tensão de alta precisão, garante resultados de pesagem mais precisos.
- Capacidade: 200 g
- Divisão: d = 0,01 g
- Função de tara
- Desligamento automático
- Indicação de bateria fraca e sobrecarga
- Diferentes unidades de pesagem: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Alimentado por 2 pilhas AAA

FUNÇÕES DOS BOTÕES

- ⏻ Tecla: ligar, desligar
- T Tecla: função tara
- M Tecla: alterar a unidade

COMO UTILIZAR

1. Pressione o botão “⏻” para ligar a balança e ela estará pronta para uso quando o ecrã LCD mostrar “0,00g” após a exibição completa.
2. Pressione o botão “M” para escolher a unidade: g/oz/ozt /dwt /ct /gn
3. Coloque os produtos na plataforma e pese, o ecrã LCD mostra o peso.
4. Pressione o botão “T” para limpar o peso do recipiente e o visor mostra “0,00”. Agora, para pesar qualquer coisa, encha o recipiente e o ecrã mostra apenas o peso dos produtos.
5. Após a utilização, pressione o botão “⏻” para desligar a balança se não for necessário pesar mais, ou ela desligar-se-á automaticamente se não for utilizada nos três minutos seguintes.

INDICAÇÕES:

1. Indicação de bateria fraca “Lo”: troque a bateria quando ‘Lo’ aparecer no ecrã.
2. Indicação de sobrecarga “EEEE”: a sobrecarga é indicada quando o ecrã mostra o sinal de sobrecarga.



SPEZIFIKATIONEN

- Hochpräzises Dehnungsmessstreifen-Sensorsystem für genauere Wiegeergebnisse.
- Kapazität: 200 g
- Teilung: d = 0,01 g
- Tara-Funktion
- Automatische Abschaltung
- Anzeige bei niedrigem Batteriestand und Überlastung
- Verschiedene Wiegeeinheiten: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Stromversorgung über 2 AAA-Batterien

FUNKTIONEN DER TASTEN

- ⏻ Taste: Ein-/Ausschalten
- T Taste: Tara-Funktion
- M Taste: Einheit ändern



BEDIENUNG

1. Drücken Sie die Taste « ⏻ » um die Waage einzuschalten. Die Waage ist betriebsbereit, wenn auf dem LCD-Display „0,00 g“ angezeigt wird.



2. Drücken Sie die Taste „M“, um die Einheit auszuwählen: g/oz/ozt/dwt/ct/gn



3. Legen Sie die zu wiegenden Gegenstände auf die Plattform und wiegen Sie sie. Das Gewicht wird auf dem LCD-Bildschirm angezeigt.



4. Drücken Sie die Taste „T“, um das Gewicht des Behälters zu löschen. Auf dem Display wird „0,00“ angezeigt. Um nun etwas zu wiegen, füllen Sie den Behälter und auf dem Display wird nur das Gewicht der Gegenstände angezeigt.



5. Drücken Sie nach Gebrauch die Taste « ⏻ » um die Waage auszuschalten, wenn Sie nicht weiter wiegen möchten. Andernfalls schaltet sich die Waage automatisch aus, wenn sie innerhalb der nächsten drei Minuten nicht weiter benutzt wird.

HINWEISE:

1. Anzeige für niedrigen Batteriestand „Lo“: Wechseln Sie die Batterie, wenn „Lo“ auf dem Display erscheint.
2. Überlastungsanzeige „EEEE“: Eine Überlastung wird angezeigt, wenn auf dem Display das Überlastungszeichen erscheint.



SPECIFICHE

- Sistema di sensori estensimetrici ad alta precisione, garantisce risultati di pesatura più accurati.
- Capacità: 200 g
- Divisione: d = 0,01 g
- Funzione tara
- Spegnimento automatico
- Indicatore di batteria scarica e sovraccarico
- Diverse unità di misura: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Alimentazione: 2 batterie AAA

FUNZIONI DEI PULSANTI

- ⏻ Tasto: accensione, spegnimento
- T Tasto: funzione tara
- M Tasto: cambio unità di misura

COME SI USA

1. Premere il tasto "⏻" per accendere la bilancia, che sarà pronta all'uso quando il display LCD visualizzerà "0,00 g" dopo il display completo.

2. Premere il tasto "M" per scegliere l'unità di misura: g/oz/ozt/dwt/ct/gn

3. Posizionare il prodotto sulla piattaforma e pesare, lo schermo LCD mostra il peso.

4. Premere il tasto "T" per azzerare il peso del contenitore e il display mostra "0,00". Ora, per pesare qualsiasi cosa, riempire il contenitore e lo schermo mostra solo il peso degli oggetti.

5. Dopo l'uso, premere il pulsante "⏻" per spegnere la bilancia se non si desidera più pesare, oppure si spegnerà automaticamente se non viene utilizzata nei tre minuti successivi.

INDICAZIONI:

1. Indicatore di batteria scarica "Lo": sostituire la batteria quando sullo schermo appare 'Lo'.
2. Indicatore di sovraccarico "EEEE": il sovraccarico viene segnalato quando lo schermo mostra il simbolo di sovraccarico.



SPECIFIKACE

- Vysoce přesný systém tenzometrických snímačů zajišťuje přesnější výsledky vážení.
- Kapacita: 200 g
- Rozdělení: d = 0,01 g
- Funkce tárování
- Automatické vypnutí
- Indikace vybití baterie a přetížení
- Různé jednotky vážení: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Napájení 2×AAA bateriemi

FUNCE TLAČÍTEK

- ⏻ Tlačítko: zapnutí, vypnutí
- T Tlačítko: funkce tárování
- M Tlačítko: změna jednotky

JAK POUŽÍVAT

1. Stisknutím tlačítka « ⏻ » zapnete váhu a ta bude připravena k použití, jakmile se na LCD displeji po úplném zobrazení objeví „0,00 g“.
2. Stisknutím tlačítka „M“ vyberte jednotku: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
3. Položte zboží na plošinu a zvažte, LCD displej zobrazí hmotnost.
4. Stisknutím tlačítka „T“ vymažete hmotnost nádoby a displej zobrazí „0,00“. Nyní můžete zvážit cokoli, naplňte nádobu a displej zobrazí pouze hmotnost věcí.
5. Po použití stiskněte tlačítko « ⏻ » aby se váha vypnula, pokud již nebudete vážit, nebo se automaticky vypne, pokud nebude používána po dobu tří minut.

INDIKACE:

1. Indikace vybití baterie „Lo“: vyměňte baterii, když se na displeji zobrazí „Lo“.
2. Indikace přetížení „EEEE“: přetížení je indikováno, když se na displeji zobrazí značka přetížení.



SPECIFIKATIONER

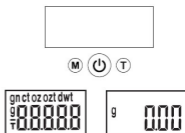
- Højpræcisions strain gauge sensorsystem sikrer mere nøjagtige vejeresultater.
- Kapacitet: 200 g
- Opdeling: d = 0,01 g
- Tarafunktion
- Automatisk slukning
- Indikation for lavt batteriniveau og overbelastning
- Forskellige vægtenheder: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Drives af 2×AAA-batterier

KNAPFUNKTIONER

- ⏻ Tast: tænd, sluk
- T Tast: tarefunktion
- M Tast: Skift enhed

SÅDAN BRUGES

1. Tryk på knappen "⏻" for at tænde vægten, og den er klar til brug, når LCD-skærmen viser »0,00 g« efter fuld visning.



2. Tryk på knappen »M« for at vælge enhed: g/oz/ozt/dwt/ct/gn



3. Placer varen på platformen og vej dem. LCD-skærmen viser vægten.



4. Tryk på knappen »T« for at nulstille beholderens vægt, og displayet viser »0,00«. For at veje noget skal du nu fylde beholderen, og skærmen viser kun vægten af varen.



5. Efter brug skal du trykke på knappen "⏻" for at slukke vægten, hvis der ikke skal vejes mere, ellers slukkes den automatisk, hvis den ikke bruges inden for de næste tre minutter.

INDIKATIONER:

1. Indikation for lavt batteriniveau »Lo«: Udskift batteriet, når »Lo« vises på skærmen.



2. Indikation for overbelastning »EEEE«: Overbelastning indikeres, når skærmen viser overbelastningssymbolet.



TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Visoko precizen sistem senzorjev za merjenje deformacije zagotavlja natančnejše rezultate tehtanja.
- Nosilnost: 200 g
- Delitev: $d = 0,01$ g
- Funkcija tariranja
- Samodejno izklapljanje
- Indikator za nizko napetost baterije in preobremenitev
- Različne enote tehtanja: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Napajanje z 2 baterijama AAA

FUNKCIJE GUMBOV

- ⏻ Tipka: vklop, izklop
- T Tipka: funkcija tariranja
- M Tipka: sprememba enote

KAKO UPORABLJATI

1. Pritisnite tipko « ⏻ » da vklopite tehtnico, ki bo pripravljena za uporabo, ko se na LCD-zaslonu prikaže „0,00 g“.

2. Pritisnite tipko „M“, da izberete enoto: g/oz/ozt / dwt / ct / gn

3. Postavite izdelek na platformo in stehtate, LCD zaslon prikaže težo.

4. Pritisnite gumb „T“, da izbrišete težo posode in zaslon prikaže „0,00“. Zdaj lahko stehtate karkoli, napolnite posodo in zaslon prikaže samo težo predmeta.

5. Po uporabi pritisnite gumb « ⏻ », da izklopite tehtnico, če ne boste več tehtali, ali pa se bo sama izklopila, če je ne boste uporabili v naslednjih treh minutah.

NAVODILA:

1. Opozorilo o izpraznjeni bateriji „Lo“: zamenjajte baterijo, ko se na zaslonu prikaže „Lo“.
2. Opozorilo o preobremenitvi „EEEE“: preobremenitev je prikazana, ko se na zaslonu prikaže znak preobremenitve.



SPECIFIKACIJE

- Visokoprecizni sustav senzora za mjerenje napreznjanja osigurava točnije rezultate vaganja.
- Kapacitet: 200 g
- Podjela: d = 0,01 g
- Funkcija tare
- Automatsko isključivanje
- Indikacija slabe baterije i preopterećenja
- Različite jedinice za vaganje: g/oz/ozt /dwt /ct /gn
- Napajanje s 2×AAA baterije

FUNKCIJE TIPKI

- ⏻ Tipka: uključivanje, isključivanje
- T Tipka: funkcija tare
- M Tipka: promjena jedinice

KAKO KORISTITI?

1. Pritisnite tipku "⏻" za uključivanje vage i bit će spremna za upotrebu kada LCD zaslon prikaže "0,00 g" nakon punog prikaza.

2. Pritisnite tipku "M" za odabir jedinice: g/oz/ozt / dwt /ct /gn

3. Postavite robu na platformu i izvažite, LCD zaslon prikazuje težinu.

4. Pritisnite tipku "T" za brisanje težine spremnika i zaslon prikazuje "0,00". Sada, za vaganje bilo čega, napunite posudu i zaslon će prikazivati samo težinu stvari.

5. Nakon upotrebe pritisnite gumb "⏻" da biste isključili vagu ako više nemate vaganje ili će se automatski isključiti ako je ne koristite u sljedeće tri minute.

INDIKACIJE:

1. Indikator slabe baterije "Lo": promijenite bateriju kada se na zaslonu pojavi "Lo".

2. Indikator preopterećenja "EEEE": preopterećenje označava kada zaslon prikazuje znak preopterećenja.



SPECYFIKACJA

- System precyzyjnych czujników tensometrycznych zapewnia dokładniejsze wyniki ważenia.
- Nośność: 200 g
- Podziałka: d = 0,01 g
- Funkcja tarowania
- Automatyczne wyłączenie
- Wskaźnik niskiego poziomu baterii i przeciążenia
- Różne jednostki ważenia: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Zasilanie: 2 baterie AAA

FUNKCJE PRZYCISKÓW

- Ⓞ Przycisk: włączanie, wyłączenie
- Ⓣ Przycisk: funkcja tarowania
- Ⓜ Przycisk: zmiana jednostki

Sposób użycia

1. Naciśnij przycisk « Ⓞ » aby włączyć wagę. Po wyświetleniu na ekranie LCD wartości „0,00 g” waga jest gotowa do użycia.

2. Naciśnij przycisk „M”, aby wybrać jednostkę: g/oz/ozt/dwt/ct/gn

3. Umieść produkt na platformie i zważ, a na ekranie LCD pojawi się waga.

4. Naciśnij przycisk „T”, aby wyczyścić wagę pojemnika, a na wyświetlaczu pojawi się „0,00”. Teraz, aby zważyć dowolny produkt, napełnij pojemnik, a na ekranie pojawi się tylko waga produktu.

5. Po zakończeniu użytkowania naciśnij przycisk « Ⓞ » , aby wyłączyć wagę, jeśli nie będziesz jej więcej używać. Jeśli nie zostanie użyta w ciągu trzech minut, wyłączy się automatycznie.

WSKAZÓWKI:

1. Wskazanie niskiego poziomu baterii „Lo”: wymień baterię, gdy na ekranie pojawi się komunikat „Lo”.
2. Wskazanie przeciążenia „EEEE”: przeciążenie jest sygnalizowane, gdy na ekranie pojawia się znak przeciążenia.



SPECIFICAȚII

- Sistem de senzori cu extensometru de înaltă precizie, asigură rezultate de cântărire mai precise.
- Capacitate: 200 g
- Diviziune: d = 0,01 g
- Funcție de tarare
- Oprire automată
- Indicator de baterie descărcată și suprasarcină
- Diferite unități de cântărire: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Alimentat de 2 baterii AAA

FUNCȚIILE BUTONILOR

- ⏻ Tastă: pornire, oprire
- T Tastă: funcție de tarare
- M Tastă: schimbarea unității de măsură

MOD DE UTILIZARE

1. Apăsați butonul “⏻” pentru a porni cântarul, care va fi gata de utilizare când ecranul LCD afișează „0,00g” după afișarea completă.

2. Apăsați butonul „M” pentru a alege unitatea de măsură: g/oz/ozt /dwt /ct /gn

3. Așezați produsele pe platformă și cântăriți, ecranul LCD afișează greutatea.

4. Apăsați butonul „T” pentru a șterge greutatea recipientului și afișajul va indica „0,00”. Acum, pentru a cântări orice, umpleți recipientul și ecranul va afișa doar greutatea produselor.

5. După utilizare, apăsați butonul “⏻” pentru a opri cântarul dacă nu mai cântăriți, sau acesta se va opri automat dacă nu este utilizat în următoarele trei minute.

INDICAȚII:

1. Indicator de baterie descărcată „Lo”: schimbați bateria când pe ecran apare „Lo”.

2. Indicator de suprasarcină „EEEE”: suprasarcină indică când ecranul afișează semnul de suprasarcină.



ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- Система високоточних тензометричних датчиків забезпечує більш точні результати зважування.
- Місткість: 200 г
- Дискретність: $d = 0,01$ г
- Функція тарування
- Автоматичне вимкнення
- Індикація низького заряду батареї та перевантаження
- Різні одиниці вимірювання: г/унція/унція тропічна/фунт карат/грам
- Живлення від 2 батарейок типу ААА

ФУНКЦІЇ КНОПОК

- Ⓞ Кнопка: увімкнення, вимкнення
- Ⓣ Кнопка: функція тарування
- Ⓜ Кнопка: зміна одиниці виміру



ЯК КОРИСТУВАТИСЯ

1. Натисніть кнопку «Ⓞ», щоб увімкнути ваги, і вони будуть готові до використання, коли на РК-екрані з'явиться «0,00 г» після повного відображення.



2. Натисніть кнопку «Ⓜ», щоб вибрати одиницю виміру: г/унція/унція тропічна/фунт-фунт/карат/гн



3. Покладіть товар на платформу і зважте, на РК-екрані з'явиться вага.



4. Натисніть кнопку «Ⓣ», щоб скинути вагу контейнера, і на дисплеї з'явиться «0,00». Тепер, щоб зважити що-небудь, наповніть контейнер, і на екрані з'явиться вага предметів.



5. Після використання натисніть кнопку «Ⓞ», щоб вимкнути ваги, якщо більше нічого не зважувати, або вони вимкнуться автоматично, якщо протягом наступних трьох хвилин ними не користуватимуться.

ПРИМІТКИ:

1. Індикація низького заряду батареї «Lo»: замініть батарею, коли на екрані з'явиться «Lo».



2. Індикація перевантаження «EEEE»: перевантаження вказується, коли на екрані з'являється знак перевантаження.



ESPECIFICACIONS

- Sistema de sensors de galga d'alta precisió, que garanteix resultats de pesatge més precisos.
- Capacitat: 200 g
- Divisió: d = 0,01 g
- Funció de tara
- Apagat automàtic
- Indicador de bateria baixa i sobrecàrrega
- Diferents unitats de pesatge: g/oz/ozt/dwt/ct/gn
- Alimentació amb 2 piles AAA

FUNCIONS DELS BOTONS

- ⏻ Tecla: encesa, apagat
- T Tecla: funció de tara
- M Tecla: canvi d'unitat

COM S'UTILITZA?

1. Premi el botó « ⏻ » ,per a encendre la bàscula i estarà llesta per al seu ús quan la pantalla LCD mostri «0,00 g» després de mostrar tot el display.

2. Premi el botó «M» per a seleccionar la unitat: g/oz/ozt /dwt /ct /gn

3. Col·loqui els productes en la plataforma i pesi; la pantalla LCD mostrarà el pes.

4. Premi el botó «T» per a esborrar el pes del recipient i la pantalla mostrarà «0,00». Ara, per a pesar qualsevol cosa, ompli el recipient i la pantalla mostrarà només el pes dels objectes.

5. Després d'usar la bàscula, premi el botó « ⏻ » per a apagar-la si no tornarà a usar-la, o s'apagarà automàticament si no s'utilitza en els tres minuts següents.

INDICACIONS:

1. Indicació de bateria baixa «Lo»: canviï la bateria quan aparegui «Lo» en la pantalla.
2. Indicació de sobrecàrrega «EEEE»: la sobrecàrrega s'indica quan la pantalla mostra el signe de sobrecàrrega.

